

Tableau 3-2
Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — B

	2009			2010		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Bagotville, Québec						
Ft Lauderdale, Floride	730	700	1 430	680	640	1 320
Las Vegas, Nevada	180	180	360	260	260	520
Orlando, Floride	180	190	370	240	210	450
Autres villes	1 810	1 690	3 500	1 720	1 680	3 400
Total	2 900	2 760	5 660	2 900	2 790	5 690
Bakersfield, Californie						
Calgary, Alberta	820	750	1 570	680	580	1 260
Edmonton, Alberta	330	270	600	520	530	1 050
Toronto, Ontario	250	280	530	260	190	450
Vancouver, Colombie-Britannique	380	390	770	550	490	1 040
Autres villes	430	370	800	360	340	700
Total	2 210	2 060	4 270	2 370	2 130	4 500
Bangor, Maine						
Toronto, Ontario	490	510	1 000	290	320	610
Autres villes	220	250	470	320	300	620
Total	710	760	1 470	610	620	1 230
Bathurst, Nouveau-Brunswick						
Ft Lauderdale, Floride	240	220	460	210	210	420
Orlando, Floride	130	170	300	240	250	490
Autres villes	1 150	1 290	2 440	1 200	1 100	2 300
Total	1 520	1 680	3 200	1 650	1 560	3 210
Baton Rouge, Louisiane						
Calgary, Alberta	710	740	1 450	700	790	1 490
Edmonton, Alberta	140	140	280	200	210	410
Montréal, Québec	360	390	750	490	480	970
Toronto, Ontario	670	620	1 290	840	850	1 690
Vancouver, Colombie-Britannique	420	490	910	390	420	810
Autres villes	300	340	640	540	580	1 120
Total	2 600	2 720	5 320	3 160	3 330	6 490
Bemidji, Minnesota						
Autres villes	230	240	470	260	270	530
Total	230	240	470	260	270	530
Billings, Montana						
Montréal, Québec	250	240	490	140	180	320
Toronto, Ontario	490	530	1 020	460	420	880
Vancouver, Colombie-Britannique	480	530	1 010	460	480	940
Autres villes	500	730	1 230	610	990	1 600
Total	1 720	2 030	3 750	1 670	2 070	3 740
Binghamton, New York						
Autres villes	300	370	670	300	340	640
Total	300	370	670	300	340	640

Tableau 3-2 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — B

	2009			2010		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Birmingham, Alabama						
Calgary, Alberta	1 190	1 190	2 380	970	980	1 950
Edmonton, Alberta	510	500	1 010	470	480	950
Halifax, Nouvelle-Écosse	310	310	620	190	280	470
Montréal, Québec	1 530	1 640	3 170	1 380	1 400	2 780
Ottawa, Ontario	510	450	960	520	540	1 060
Québec, Québec	210	200	410	180	210	390
Toronto, Ontario	3 390	3 530	6 920	3 400	3 560	6 960
Vancouver, Colombie-Britannique	1 770	1 760	3 530	1 410	1 410	2 820
Winnipeg, Manitoba	380	370	750	470	470	940
Autres villes	890	890	1 780	800	750	1 550
Total	10 690	10 840	21 530	9 790	10 080	19 870
Bismarck, Dakota du Nord						
Calgary, Alberta	260	230	490	380	330	710
Toronto, Ontario	250	210	460	330	300	630
Vancouver, Colombie-Britannique	190	270	460	270	280	550
Autres villes	360	410	770	420	420	840
Total	1 060	1 120	2 180	1 400	1 330	2 730
Bloomington, Illinois						
Toronto, Ontario	400	350	750	460	470	930
Autres villes	340	470	810	750	780	1 530
Total	740	820	1 560	1 210	1 250	2 460
Boise, Idaho						
Calgary, Alberta	1 110	1 230	2 340	890	930	1 820
Edmonton, Alberta	770	910	1 680	430	570	1 000
Halifax, Nouvelle-Écosse	140	100	240	230	210	440
Kelowna, Colombie-Britannique	350	310	660	200	230	430
Montréal, Québec	560	580	1 140	340	440	780
Ottawa, Ontario	270	260	530	230	210	440
Toronto, Ontario	1 270	1 120	2 390	1 410	1 480	2 890
Vancouver, Colombie-Britannique	1 780	1 780	3 560	2 070	2 110	4 180
Victoria, Colombie-Britannique	790	800	1 590	550	580	1 130
Winnipeg, Manitoba	350	300	650	360	350	710
Autres villes	500	480	980	620	610	1 230
Total	7 890	7 870	15 760	7 330	7 720	15 050
Boston, Massachusetts						
Calgary, Alberta	12 620	12 530	25 150	14 300	14 440	28 740
Charlottetown, Île-du-Prince-Édouard	1 400	1 380	2 780	870	830	1 700
Deer Lake, Terre-Neuve-et-Labrador	480	430	910	380	410	790
Edmonton, Alberta	5 320	5 380	10 700	6 010	6 110	12 120
Fort McMurray, Alberta	550	510	1 060	770	750	1 520
Fredericton, Nouveau-Brunswick	260	270	530	100	110	210
Gander, Terre-Neuve-et-Labrador	230	210	440	260	270	530
Halifax, Nouvelle-Écosse	13 900	13 920	27 820	13 420	13 460	26 880
Kelowna, Colombie-Britannique	560	570	1 130	790	700	1 490
London, Ontario	950	960	1 910	1 530	1 500	3 030
Moncton, Nouveau-Brunswick	600	650	1 250	490	460	950
Montréal, Québec	24 140	24 280	48 420	23 350	23 620	46 970
Ottawa, Ontario	12 150	11 940	24 090	10 740	10 740	21 480
Québec, Québec	1 590	1 630	3 220	1 740	1 680	3 420
Regina, Saskatchewan	1 250	1 270	2 520	1 320	1 150	2 470
Saint John, Nouveau-Brunswick	310	340	650	210	240	450
Saskatoon, Saskatchewan	1 370	1 350	2 720	1 160	1 190	2 350

Tableau 3-2 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — B

	2009			2010		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
St John's, Terre-Neuve-et-Labrador	2 130	2 190	4 320	2 500	2 590	5 090
Sydney, Nouvelle-Écosse	460	480	940	340	380	720
Thunder Bay, Ontario	440	350	790	300	310	610
Toronto, Ontario	108 440	106 960	215 400	101 110	100 560	201 670
Vancouver, Colombie-Britannique	24 510	24 740	49 250	25 250	25 450	50 700
Victoria, Colombie-Britannique	2 020	2 010	4 030	1 810	1 780	3 590
Winnipeg, Manitoba	3 940	3 890	7 830	4 330	4 250	8 580
Autres villes	2 070	2 290	4 360	1 940	2 000	3 940
Total	221 690	220 530	442 220	215 020	214 980	430 000
Bozeman, Montana						
Montréal, Québec	160	170	330	350	340	690
Ottawa, Ontario	210	230	440	110	140	250
Toronto, Ontario	550	570	1 120	700	740	1 440
Vancouver, Colombie-Britannique	460	520	980	410	510	920
Autres villes	320	480	800	340	530	870
Total	1 700	1 970	3 670	1 910	2 260	4 170
Brainerd, Minnesota						
Autres villes	190	220	410	250	230	480
Total	190	220	410	250	230	480
Brownsville, Texas						
Toronto, Ontario	180	180	360	570	580	1 150
Autres villes	700	700	1 400	1 010	960	1 970
Total	880	880	1 760	1 580	1 540	3 120
Brunswick, Georgie						
Autres villes	130	150	280	300	290	590
Total	130	150	280	300	290	590
Buffalo, New York						
Calgary, Alberta	490	580	1 070	590	660	1 250
Edmonton, Alberta	270	300	570	250	250	500
Halifax, Nouvelle-Écosse	130	180	310	220	260	480
Montréal, Québec	370	710	1 080	520	860	1 380
Vancouver, Colombie-Britannique	1 370	1 540	2 910	1 620	1 410	3 030
Autres villes	560	560	1 120	680	620	1 300
Total	3 190	3 870	7 060	3 880	4 060	7 940
Burlington, Vermont						
Calgary, Alberta	360	370	730	290	270	560
Toronto, Ontario	260	290	550	630	340	970
Vancouver, Colombie-Britannique	710	620	1 330	710	710	1 420
Autres villes	420	440	860	510	550	1 060
Total	1 750	1 720	3 470	2 140	1 870	4 010